



யாழ்ப்பாணம்

தெல்லிப்பழை - மயில்ட்டி

இருமரபுந்துய்ய

உயர்சைவ வேளாண் குலதிலகர்

திரு. இலங்கைநாயகம் சுப்பிரமணியம்
கூட்டுறவுச்சங்கப் பரிசோதகர் (உயர் பதவி)

அவர்கள் யாக்கை ஸறைவு குற்ற

நினைவு மலர்

09. 10. 1988



మంజురాబప్రేరణ

కుప్రతిష్ఠిత - భూజుబప్రేరణ

మంజుస్తుర్యాల్పు

శివమిథ్య శంకాగాంధేరి శంకాగాంధే

శంకాగాంధేరిప్రే శంకాగాంధేరిప్రేరణ - శంక

(శంకాగాంధేరి) శివమిథ్య శంకాగాంధేరి

శంకాగాంధేరి శంకాగాంధేరి

రంజు లభ్య శంక

8891.01.00



நோற்று:
2-5-25

மறைவு:
24-9-88

திரு. க. இ. சுப்பிரமணியம்
கூட்டுறவுச்சங்கப் பரிசோதகர் (உயர்ப்பதலி)

திதி வெள்ளபா

சௌர் விபவுத்துச் சேர் சுதாம் தண்ணிலே
ஏராச் திருமோதசிப் பூர்வம் - போது
மன்னு சுப்பிரமணியர் மாண்புத்தே நின்கியப்
பொன்னுலது சென்றிட்ட நான்.

9-10-88

மரபு கிளத்தல்

யாழ்நகர் போற்றுதும் யாழ்நகர் போற்றுதும்
 'ஷெல்'வந் துற்றிடச் செல்லா தெங்கும்
 புலம்பிரிந் துறையாப் பண்புடை யாளர்
 பதினமு வறியாப் பழங்குடி மக்கள்
 என்றும் வாழுமூர் நம்மூர் ஆதலின்
 ஈங்கே,
 மள்ளர் குழாஞ்சுழ் மயிலிட்டி தண்ணில்
 பள்ளந் தரையெனப் பொய்யாப் பளிக்கும்
 போக பூமி, புன்செய் நன்செய்
 வான்பயிர் பலவும் ஒங்கி நிற்கும்.
 இதுவே யீண்டு ராச்சியத் தவரின்
 விமான ஏறுதுறை எனப் பெயரிற்று
 ஆண்டிரு நூற்றிற் கப்பாலாய
 காலக் கதையிது கேண்மோ! இலங்கை
 நாயக முதலி என்றெருா வள்ளல்
 வழிவந்த காசி நாதர் சிற்றம்
 பலத்தார்க் கொரு மகனூர் கந்தையா
 கந்தப் புராணம் உரைவகுத் துரைக்கும்
 உரிமையாளன், பேர் போகிய வரன்,
 உரிய காலத் துத்தமியி தங்க
 முத்துவை மனந்து எத்தாலு நல்ல
 இருவர் மகாஅர் ஈன்றெறுத் தன்றே,
 இலங்கை நாயக மென்மதியுப் பேரும்
 நாவுக் கரசெனு நம்பி பேரும்
 இசைபெற இட்டு நசையி வாழ
 தெல்லியம் பதியில் ஆர்க்கா தேவி
 ஆலய முகாஸை கதிரேச வுடையார்
 வழிவழி வந்த வன்னித்தங்பி
 தன்மகள் பார்வதிப் பிள்ளை தண்ணை
 வதுவை புரிந்தே வாழுங் காலை,
 மாணிக்கவாசக முதல்வனுமவன்பின்
 மகேஸ்வரி தேவி நல்லாளு மாகவே
 தோன்றினரே.
 அதன் பின் ஆங்கே சுப்பிரமணியக்
 குளிசிலும் கதிர் காம லிங்கங்கும்
 முருக ஞருளாள் திருவொடு தோன்றினர்.
 இவர்க்கு நேர்த்திகள் இருமுது குரவரும்
 பெரும்பெருள் போக்கி, காசி கதிர்காமம்

அருளொடு சூட்டிய தேவ பிரதிட்டை,
 குடுமி நீக்கல், கோயிற் பிரதிட்டை,
 என்றெலாம் செய்து தோஷம் நீக்கி
 இனிதூற வாழுங் காலை, அப்பா
 மானிப்பாயில் உயர் நிலைக் கல்லூரி
 தணையினி விடுத்து, வீட்டுட விருங்க
 முளைந்தன ராயினும் சின்னை வதியில்
 சிவபத மடைய மனைவியு மல்வன்
 கணவர்த் தொடர முத்தோன் “தம்பியும்”
 அவர்தம் தங்கையும் இளையோர் ரிருவரை
 இயக்கி நல்வழி, மயக்கில் தொடரல்
 உயர் கலையீட்டும் எல்லாம் கண்டு
 கவலைகள் களைந்து படிப்படி ஏற,
 என்னே நியதி! என்னே வாழ்வு!
 என்றே சுற்றும் சூழல் அரற்றவும்
 ஆங்கே,
 சட்டத்தரணி அண்ணனும் அவர்தம் தங்கையும்
 அடுத்தடுத் தேகினர் பெற்றேர் வழியே!
 ஐயகோ! வென்னக் கவலூம் குடுப்பம்
 சிறிது கவலை உறுத்தா தகல,
 தாய்வழி மைத்துனர் தாயும் தந்தையும்
 அண்ணனும் அக்கானும் அரும்பெருஞ் சுற்றுமும்
 (வன்னியர் பெருந்தகை)
 நானே ஆமெனத் தனித்துணை யாயினர்.
 சகோதர ரிருவரும் தத்தம் இயஸ்பில்
 இந்து, பரமேஸ்வரா இரண்டிலுமாக
 கற்றுத் தேறி மற்றே ஈதவி
 வேண்டா வண்ணும் வெளியுல கதனில்
 வெவ்வேறு பதனிலில் வீற்றிருந் தனரே.
 இனி,
 ஆகூழ் வந்து அணைக்குங் காலை
 ஆர்வலர் தடுத்து நிறுத்தலு மாமோ!
 வன்னியர் மனையாள் கோமதி: தங்கை,
 அகிலா; ஆங்கே; அவவும் இருந்தா;
 மனையரும் மனையாள் இவளே தகுமென
 வரித்தார் விரைந்தார்
 இருவரு மாறி இதயம் புக்கனர்
 ஆங்கிது நடந்து நாற்பதி யாண்டு
 தனிமனைபுக்கார் குடித்தனம் நடாத்த
 இனி ஒருக்காலிம் மலரினைப் புரட்டிக்

கண்டசிப் பக்க வயிசுக் கொடியினை
காண்பீராக! கண்டதென்னே!

ஆங்கே அதனால்

தோன்றின ரணவரும் தேவியி னம்சம்
நாமிசைப் பாவையின் நடனங் காண

“அப்பா” சிறிது தரித் திருந்தாலும்
தப்பா திதனைத் தரிசித் திருப்பார்!

முத்தபிள்ளை பவானி முன்னமே மணந்து
தாரமாய்த் தாயாய்த் தலையானு மாகி
தாய் நாடதனில் தொழில்புரி கணவர்க்
குறுதுனை யாகவும் தங்கை நல்லார்

தாங் கற்றுத் தேறவுமுதலி தந்து
வணீகத் துறையில் பட்டம் பெற்ற
கௌரியை ஏலவே ஊருக் கனுப்பி

சந்திரேர் மாவினி காயா இருவருஞ்
சென்று கந்தும் வசதிகள் கண்டனர்
இவர்தாம் இலேசில் முடித்து உரிய
பட்டமும் பெற்ற சின்னர் தத்தந்
துறையில் அடுத்த படியேறத் தூண்டவும்
தொடங்கி ஆற்றுங் காலை பேற்றில்
முதவிடம் பெற்ற காயா பரிசுடன்
படிக்கும் பாக்கியம் பெற்ற னளன்றே.

அதனாற் பெருமிதங் கொண்டன ரணவரும்
இருந்துமென?

“எப்பவோ முடிந்த காரியம்,” என்று
மகான் எம்போகர் மறுத்து மறுத்துச்.
சொன்னதை நாமும் சுகமாய் மறந்தோம்
விதியினை நொந்து வீணே அரந்தல்
நமக்கும் யார்க்கும் நன்றே யன்றே!
நம்பி! நங்காய்! இன்னுங் கேளாய்,
நீடிடம்பே யன்று மனமும் அன்று,
புத்தி சித்தம் அவையும் அன்று,
நியே ஆன்மா! அதற்கோர் அழிவிலை!
மகான்கள் கூறும் அனுபவ சித்தாந்தம்
உண்மை இதனை உள்ளத்தே பதி,
அங்கே நித்திய ஆனந்தம் காணபாய்.
மணியரும் ஆங்கே கலந்த பண்பே!

உறுதிமொழி

பரந்தாமன் கூறுகிறான்:- அருச்சனை! இதோ போர்க்களத்தில் சதுரவியுகமாக நிற்கும் போர்வீரர் ஒருவர் தவறுமல் எல்லோரு மே இறக்கப்போகிறார்கள். உன்னுடைய தொழிற்பாடுமே இங்கு தேவைப்படாது.

பகவத்கிடை பகலோ 32

சுபம் .

நேருக்கு நேர

1. இஞ்சேபார் என்தம்பீ! என்றும்போல் பேசுகின்றேன் நெஞ்ச மகலா நறும்வார்த்தை - கொஞ்சம் தரித்துவின்று நாஞ்சொல்லும் வெண்பா ஒருக்கால் சிரித்து நின்று கேளாய் சிறிது.
2. குண்டெறிவான் போகாதே! கண்ணிவெடி கூடவே மண்டிக் கிடக்கும் வழிவழியே - திண்டாட்டம் நடராசர் பாதமென்றால் நான்வாரேன் நில்லேன் விடுவிடெனப் போகலாம் விரைந்து.
3. நடராசர் பாதமலர் நல்விருந்தா யாகும் விடவும் மனமில்லா இன்பங்காண் - அட்டா! நிதமும் இருந்துகொண்டு சிந்தை யடக்கல் இதமாகும் என்றென் ரஹி.
4. எல்லாம் மயக்கம் எதுவுமே உண்மையீலை வல்லான் ஒருவனே உண்டு.

மனைவி கூறல்

இன்பிலும் துன்பிலும் நானெனடுத்த பங்கெல்லாம் போதர்தோ
அன்பாய் நீர் அளித்திட்ட வாக்கெல்லாமின் றவமாமேர்
என்பாடுருகி எரியாயெரியேனே இனியெங்கே
என்றென்றே அப்பாவுமை நான்கண்டெனுளம் ஆறுவதே.

பிள்ளைகள்

உற்றுரும் உரியவரும் நின்றிசைக்க நீரெழக்கு
கற்றுருவம் பெருக்கியல்லால் மற்றுருவம் வேண்டாமென்று
நற்கூற்றுத் தந்துதவி நன்றாகத்தூண்டி விட்டமென்றே
பெற்றுருட் பெரியவரே ஈண்டு எற்றிற்குச் சென்றீரே.

சுற்றுத்தார்

பிள்ளைகளின் பாசுகண்டு பின்சென்றுல் பிந்துமே
அன்ளி அவர்மேலே பொழிந்திட்ட அன்பெலாம் பொய்யோ
கிள்ளிக் கொஞ்சப் பேரக்குஞ்ச மொன்றுன்டன்றே அதனை விட்
டள்ளிச் சென்றிட்டவேகம் அமரருக்கப்பாலும் போகுமே.

மருகர்

மாமா! தடுக்குப்பொன் ஈங்கொருவன் இன்னுமே
ஏமாந்து போவானே பாட்டாவை - ஏப்பா?
பிடித்துவைக்க மாட்டாமே விட்டாயோ என்றுல்
தடித்த நெஞ்சோ தாமதமோ கூறு.

அண்ணை வாழ்த்து

ஈசன் அடியினையே தஞ்சமென்று எந்தம்பீ
நாசம் எவர்க்குமே இல்.

“ஆதிபராசக்தி பார்க்க வா....”

பாடிப்பழக்கமுமில்லை பரிசு பெற்றதுமில்லை
வாடிய என் உள்ளம் ஆறுதலடைய இப்பாக்கன்
தேடியே ஒப்படைக்கின்றேன் பாட்டி-பிறை
சூடிய அப்பனுரைச் சேர்ந்த பாட்டலருக்கு.....

முதல் கண்ட பேர்த்தி முத்தான பேர்த்தி
இதழ் இது தன்னில் இரங்கல் இவர்க்கு
முதல் உரைக்கக் கிட்டிய தருணத்தில்
நிழல் போல் நினைவுகள் நீருகின்றனவே.....

பாட்டாவைப் பார்த்த நாள் தொட்டு
நாட்டமாய் எதுவும் செய்ய முடியுதில்லை
பாட்டாய்ப் பாடி என் கவலையை
கூட்டாகக் கலைக்கப் பார்க்கின்றேன்... ...

‘ஆதிபராசக்திபார்க்கவா’ என்று அழைத்து
வீதி எல்லாம் காட்டி விம்மாது பார்த்து
தாதி போலத் தந்தை தாய் வருமட்டும்
பீதியடையாமல் வைத்து இருந்ததை மறப்பேனே.....

- வாசினி -



உள்ளத்தால் உயர்ந்த உத்தமர்

அமரர் கே. இ. எஸ்.

எனது அன்புக்குரிய நண்பரும், பழம்பெரும் கூட்டுறவாளரு மாகிய அமரர் திரு. க. இ. சுப்பிரமணீயம் அவர்கள் கால மான செய்தி அறிந்து நானும், எனது சகாக்களும் அளவிலாத் துயரத்தில் ஆழ்ந்தோம். அவருடன் பழகிய இனிய காலத்தை எவராலுமே மறக்கமுடியாது. எவருக்கும் மனத்தாலும் தீங்கு செய்ய நினைக்காதவர், ஆனிமையாகப் பேசவார், எவருக்கும் தானே முன்வந்து உதவும் சுபாவம் உடையவர். அன்பு ததும் பும் இனியமுகத்தில் விழுதியும், சந்தனமும் தரித்து, சுதேச உடையுடனே அவரின் எளியதோற்றம் என்றும் எமது நினைவை விட்டகலாது. தமிழரின் பாரம்பரியம், பண்பாடு உரிமைகள் காப்பாற்றப்பட வேண்டும் என்பதில் அசையாத நம்பிக்கையுடன் செயற்பட்டவர். இதற்கமைய வாழ்ந்து காட்டியவர். குணத்தின் குணருக வாழ்ந்து எமது நினைக்களத்தில் சமார் 35 ஆண்டுகள் வரை சேவைபுரிந்த அவரது சேவைக்காலத்தில் பல கூட்டுறவாளர்களின் அன்பையும், நன்மதிப்பையும் பெற்றவர். கூட்டுறவு உத்தியோகத்தர்களின் சிக்கன கடனுதவிச்சங்கத்தில் தலைவராக நெடுங்காலம் பணியாற்றி தனது சகாக்களுக்கும் அரும்பெரும் சேவையாற்றியுள்ளார். தனது கட்டுப்பாடான வாழ்க்கை முறையால் ஒய்வுபெற்றதன் பின்னரும் இனிது வாழ்ந்து அமரரானார்.

அவரது உயர்ந்த உள்ளத்திற்கேற்ப அவரது வாழ்வும் அமைந்தது. அன்றை பிரிவால் துயருறும் அவரது மனைவி, மரி கள். குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபத்தைத் தெக்கித்து அவரது ஆத்மா இறைவனடி சேரப்பிரசாரத்திக்கிண்ணேம்.

சாந்தி!

S. பத்மநாதன்.

கூட்டுறவு, அபினிருத்தி உதவி ஆணையாளர்,
(கணக்காய்வுப் பகுதி),
யாழிப்பாணம்.

பன்னிரு திருமுறை

1-ம் திருமுறை

பிடியத னுருவுமை கொளமிகு கரியது
வடிகொடு தனதி வழிபடுமவரிடர்
கடிகண் பதிவர அருளினன் மிகுகொடை
வடிவினர் பயில்வளி வலமுறை இறையே.

2-ம் திருமுறை

மந்திரமாவது நீறு வானவர் மேலது நீறு
சந்தரமாவது நீறு துதிக்கப்படுவது நீறு
தந்திரமாவது நீறு சமயத்தி லுள்ளது நீறு
செந்துவர் வாயுமை பங்கன்திரு வாலவாயான் திருந்தே.

3-ம் திருமுறை

உற்றுமை சேர்வது மெய்யினையே உணர்வது நின்னருன்
மெய்யினையே
கற்றவர் காய்வது காமனையே கனவ்விழி காய்வதுகாமனையே
யற்றமறைப்பது முன்பணியே அமரர்கள் செய்வதும் முன்பணியே
பெற்றுமுகந்தது கந்தனையே பிரம புரத்தை யுகந்தனையே.

4-ம் திருமுறை

சலம்பு வோடுதூப மறந்தறியேன்
தமிழோ டிசைபாடல் மறந்தறியேன்
நலந்தீங் கிழுமுன்னை மறந்தறியேன்
உன்னுமம் என்நாவில் மறந்தறியேன்
உலந்தார் தலையிற் பலிகொண் டுழல்வாய்
உடலுள் ஞாறுகுலை தவித் தருள்வாய்
அலைந்தேன் அடியேன் அதிகைக் கெடில
வீரட் டான்த் துறையும்மானே.

5-ம் திருமுறை

அன்னம் பாவிக்கும் தில்லைச்சிற் றம்பலம்
பொன்னம் பாவிக்கு மேலுமிப் பூமிசை
என்னன் பாவிக்கு மாறுகண் டின்புற
இன்னம் பாவிக்கு மோடிப் பிறவியே.

6-ம் திருமுறை

தூண்டு சுடரணைய சோதி கண்டாய
 தொல்லமரர் குளா மணிதான் கண்டாய
 காண்டற்கரிய கடவுள் கண்டாய
 கருதுவார்க் காற்ற எளியான் கண்டாய
 வேண்டுவார் வேண்டுக்கேதே ஈவான் கண்டாய
 மெய்ந்நெறி கண்டாய் விரத மெல்லாம்
 மாண்ட மனத்தார் மனத்தான் கண்டாய
 மறைக்காட் டுறையும் மணுளன்தரனே.

7-ம் திருமுறை

பொன்னும் மெய்ப்பொரு ஞம்தரு வாஜைப்
 போகமும்திரு வணர்ப் பாஜை
 பின்ஜை என்பிழை யைப்பொறுப் பாஜைப்
 பிளழயெலாந் தவிரப் பணிப்பாஜை
 இன்ன தன்மையென எனற்றி யொன்னு
 எம்மாஜை எளிவந்த பிராஜை
 அன்னம் வைகும் வயற்யழத்தணி
 ஆரூராஜை மறக்கலுமாமே.

8-ம் திருமுறை

உடையாள் உன்றன் நடுவிருக்கும்
 உடையாள் நடுவுள் நீயிருத்தி
 அடியேன் நடுவுள் இருவிரும்
 இருப் பதஙல் அடியெனுன்
 அடியார் நடுவுள் இருக்கும்
 அருளோப்புரியாய் பொன்னம் பலத்தெம்
 அடியா முதலே என் கருத்து
 முடியும் வண்ணம் முன்னின்றே.

9-ம் திருமுறை

ஒளிவளர் விளக்கே உலப்பிலா ஒன்றே
உணர்வுகும் கடந்ததோர் உணர்வே
தெளிவளர் பளிங்கின் திரன் மனிக்குன்றே
சித்தத்துள் தித்திக்கும் தேனே
அளிவளர் உள்ளத் தானந்தக் கனியே
அம்பலம் ஆடரங்காக
வெளிவளர் தெய்வக் கூத்துகந் தாயைத்
தொண்டனேன் வினம்புமா விளம்பே.

மன்னுகதில்லை வளர்கநம் பக்தர்கள்
வஞ்சகர் போயகலப்
பொன்னிங் செய் மன்டபத்துள்ளே புகுந்து
புவனியெல்லாம் விளங்க
அன்னநடை மடவாள் உழைகோன்
அடியோழுக் கருள் புரிந்து
பின்னைப் பிறவி யனுக்க நெறிதந்த
பித்தர்க்குப் புல்லாண்டு கூறுதுமே.

10-ம் திருமுறை

அன்பஞ் சிவமும் இரண்டென்பேர் அறிவிலார்
அன்பே சிவமாவ தியாரும் அறிகிலார்
அன்பே சிவமாவது யாரும் அறிந்தபின்
அன்பே சிவமாய் அமர்ந்திருந் தாரே.

11-ம் திருமுறை

இடர்களை யாரேனும் எமக்கிரங்கா ரேனும்
படரும் நெறிபணியா ரேனும் - சடருருவில்
என்பருக் கோலத் தெரியாரும் என்மானார்க்
கன்பணு தென்னெஞ் சவர்க்கு.

12-ம் திருமுறை

உலகெ லாம் உணர்ந் தோதற் கரியவன்
நிலவு லாவிய நீர்மலி வேணியன்
அவகில் சோதியன் அம்பலத் தாடுவான்
மலர்சி லம்படி வாழ்த்தி வணங்குவாம்.

திரும்புகழ்

சிரத்தா னத்திற்
 செகத்தோர் பற்றைக்
 வருத்தா மற்றொப்
 மலர்த்தாள் வைத்தெத்
 நிருத்தா கர்த்த
 நினைத்தார் சித்தத்
 திருத்தாள் முத்தர்க்
 திருக்கா ளத்திப்

பணியாதே
 குறியாதே
 பிலதான
 கனையாள்வாய்
 துவட்டங்கா
 துறைவோனே
 கருள்வோனே
 பெருமாளே.

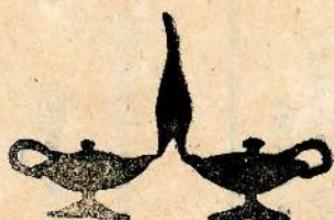
திருச்சிற்றம்பலம்

கந்தரவங்காரம்

நாளென் செயும்வினை தானென் செயுமெனை நாடிவந்த
 கோளென் செயுங்கொடுக் கூற்றெறன் செயுங்கும் ரேசசிரு
 தாஞ்சு சிலம்புஞ் சதங்கையுந் தன்டையுஞ் சன்முகழும்
 தோஞ்சு கடம்புமெனக்குழுன் னேவந்து தோன்றியிடனே.

கந்தரநுபூஷ்

உருவாய் அருவாய் உளதாய் இலதாய்
 மருவாய் மலராய் மணியாய் ஓளியாய்
 கருவாய் உயிராய் கதியாய் விதியாய்
 குருவாய் வழுவாய் அழுள்வாய் குகனே.



சுப்பிரமணியர் தூயவழி:- குதிரேச உடையார் பிரம்பீர தீஷல்லிப்பணை

வெள்ளநாதர்

சின்னப்பிள்ளை (குதிரேச உடையார் மகள்)

Dr. வண்ணித்தமழி + தெய்வாணப்பிள்ளை

அமாராசமி (சட்டத்தரவீரி)

பொன்னுச்சாமி (சட்டத்தரவீரி)

பார்வதிப்பிள்ளை

மீனுட்சிப்பிள்ளை

+ செல்வம்

இலங்கைத்தாயகம் (ஆசிரியர்)

தெய்வகுலக்கொளுஞ்சு

இராசஇராசேஸ்வரி வண்ணியசெங்கும் MP (சட்டத்தரவீரி) சுட்டத்தரவீரி (கல்லூரிஅதிபர்)

புலனேல்வரி சுட்டத்தரவீரி

பாலசிங்கம் (CCS)

த.திர்காமலிங்கம் (அரச சட்டத்தரவீரி)

(தமிழி) மாணிக்கவாசகர் (சட்டத்தரவீரி)

மகேஸ்வரி

சுப்பிரமணியம்

த.திர்காமலிங்கம் (அரச சட்டத்தரவீரி)

அதிலாண்டெஸ்வரி

மகேஸ்வரி

பலானி

தெகளி

மாலனி

காயத்திரி

செல்வசிங்கம்

Dr. வல்வதாம்பிள்ளை

Dr. செந்தில்குமார்

சிவகுமாரன்

பிரஜவன்

தெஜதீசன்

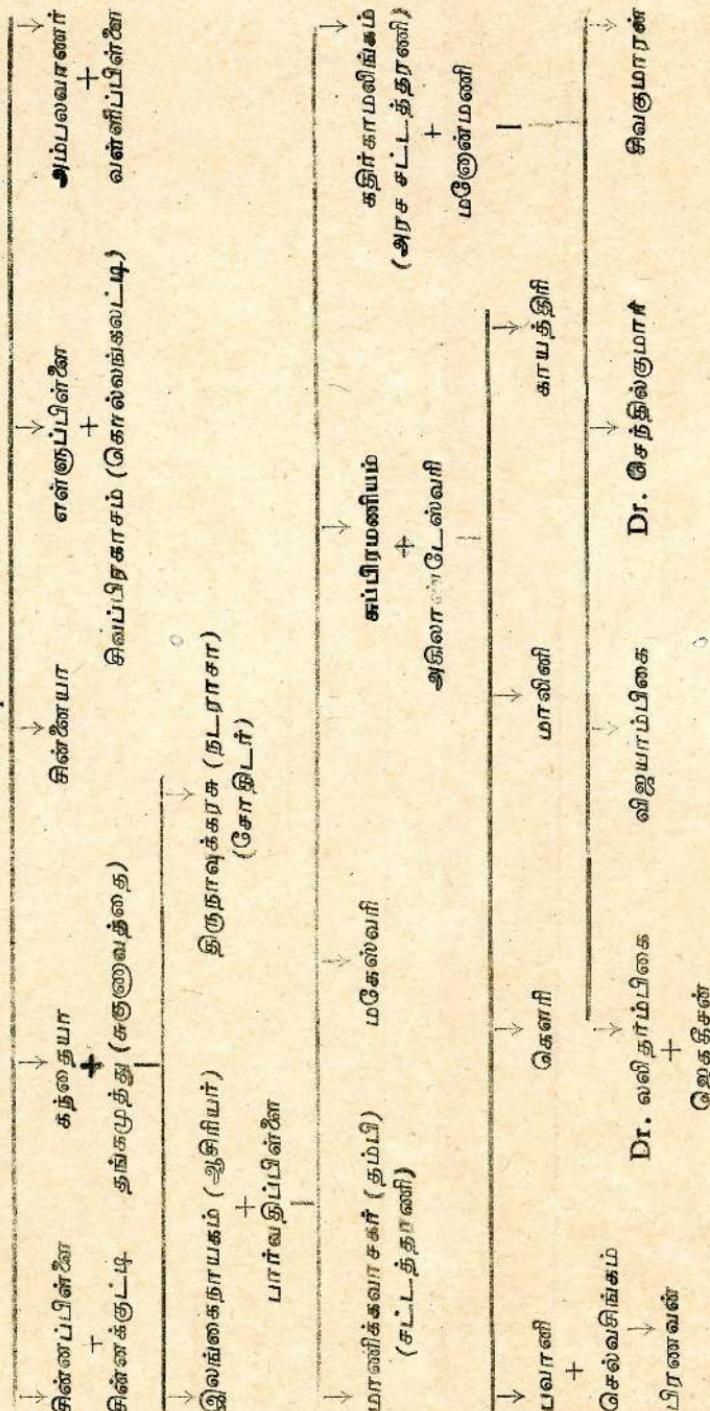
கப்பிரமணியர் தகப்பனவழி:- இலங்கைநாயகமுதலிவேறி வந்தவரும்

மயிலெட்டி வோசியுமான

காசிநாதர் இற்றம்பலம்

+

தெய்வாணப்பிள்ளை



102

ପ୍ରକାଶକ

ந
ன்

நி நவிலல்

மருத்துவமும் பொருத்தமதாய்
அரும்பணியும் ஆற்றினேர்க்கும்
இருட்டினிலும் பகவினிலும்
ஏணன்றோர் யாவருக்கும்
அருக்காமல் விருப்புடனே
ஆமென்ற அன்பர்க்கும்
பெருவிருப்பாய் பேரன்பால்
பேசுகின்றோம்
நன்றி! நன்றி!!

மணவி
மக்கள்
மருகர்
பேர்த்தி
பேரன்

அச்சம்பதிப்பு:-

“சித்திரா அச்சகம்” 664, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாளை.